



**APPEL D'OFFRE\_ONG Maison Faradja\_USAID ULINZI \_OCTOBRE \_2024\_002\_FOURNITURE  
D'UN VEHICULE TOYOTA LAND CRUISER GXL 76 WANGO (1140X700-166KB) 4x4. TOUT  
TERRAIN.**

**USAID ULINZI ACTIVITY**

**Référence : Maison Faradja\_USAID ULINZI \_OCTOBRE\_2024\_002\_FOURNITURE D'UN VEHICULE SUV  
4x4 TOUT TERRAIN.**

**Date de publication :** 29 octobre 2024

**Date de réception des offres :** Chaque jour du 29 Octobre au 29 Novembre 2024 de 8h00 à 17h00.

Les offres devront porter la référence de la demande de cotation (Appel d'offre Maison Faradja\_USAID ULINZI \_octobre\_2024\_002) et envoyées à l'adresse électronique [info@maisonfaradja.org](mailto:info@maisonfaradja.org); [fseya@maisonfaradja.org](mailto:fseya@maisonfaradja.org) ou être déposées sous plis fermés au plus tard le 29 novembre 2024 à 15h00 heures locales à l'adresse suivante :

**1288, Avenue Ikuku coin 2è avenue, Quartier Biashara, C/Dilala, Kolwezi/DRC, ville de Kolwezi**

## **1. CONTEXTE**

Maison Faradja, est une ONG de droit congolais créée depuis 2004 dans le souci majeur de s'occuper des enfants orphelins et autres populations vulnérables. Cependant, suite aux besoins de santé grandissant dans la population, la Maison Faradja s'est vue dans l'obligation d'élargir son champ d'action afin d'y faire face.

C'est ainsi qu'il y a plus de 16 ans que la Maison Faradja a bénéficié de la part de plusieurs partenaires techniques et financiers des fonds pour mettre en œuvre une gamme des projets de développement communautaire et sanitaire. Ainsi, aux premières heures avec la Vision Mondiale, ASF, PNMLS, elle a mis en œuvre le projet d'éducation des enfants en rupture familiale et celui de la santé sexuelle et de la lutte contre le VIH/SIDA y compris les IST. En 2013, par l'entremise de l'ONG internationale phi360, la Maison Faradja a mis en œuvre le projet ROADS II focalisé dans la lutte contre le VIH/SIDA dans la population générale parmi les femmes à faible revenu et les populations prioritaires (hommes en uniformes, les creuseurs, les camionneurs...). Avec le même partenaire, depuis 2016, la Maison Faradja implémente les projets de lutte contre les VIH/SIDA parmi les populations clé d'abord à travers le projet LINKAGES, ensuite et jusqu'à ce jour, à travers le projet Epic. A côté des projets susmentionnés, la Maison Faradja a bénéficié directement du financement de PEPFAR au cours de l'année fiscale 2022 pour mettre en œuvre le projet CLM (Community-Led Monitoring) afin d'améliorer la qualité des services offerts aux personnes vivant avec le VIH/SIDA. En plus, depuis 2022 à ce jour, l'ONG Maison Faradja met en œuvre, grâce au financement the Save the Children, un projet d'encadrement scolaire des enfants sortis des mines. Depuis Janvier 2024, la Maison Faradja est bénéficiaire d'un financement direct pour mettre en œuvre dans les six zones de santé du Lualaba (Dilolo, Kasaji, Kafankumba, Sandoa, Kapanga et Kalamba), un projet de lutte contre lutte et de contrôle de l'épidémie du VIH/SIDA parmi les populations clés et les populations vulnérables, dénommé : « USAID\_ULINZI ».

Ainsi, Dans le cadre de l'amélioration du système d'informations stratégiques du projet communautaire, USAID\_ULINZI, dans les zones de santé susmentionnées, la Maison Faradja voudrait confier à une société spécialisée, la fourniture



## 2. OBJECTIF DU MARCHÉ

Le présent appel d'offre porte sur la fourniture d'un véhicule **Toyota Land Cruiser GXL 76 Wagon (1140X700-166KB) 4x4, 5 portières, tout terrain** dans le cadre de la réalisation des activités du projet **USAID ULINZI** dans la province du **Lualaba**, en République Démocratique du Congo.

## 3. CONDITIONS DE PARTICIPATION

Les soumissionnaires supporteront tous les frais afférents à la préparation et à la présentation de leurs offres, et Maison FARADJA ne sera en aucun cas responsable de ces frais ni tenu de les régler, quels que soient le déroulement et l'issue de la procédure d'appel d'offres.

Pour participer à cette demande de cotation, les soumissionnaires doivent satisfaire aux conditions suivantes :

- Être une entreprise établie ou pleinement représentée avec un établissement en République Démocratique du Congo et active dans le secteur depuis 2 ans minimum sans interruption.
- Être enregistré auprès du service des impôts et avoir obtenu un numéro d'impôt ; veuillez présenter les preuves d'enregistrement ainsi que l'attestation fiscale de l'année passée.
- Présenter une copie du permis d'exploitation délivré par les autorités compétentes de la RDC (RCCM et Numéro d'identification National).
- Avoir un compte bancaire enregistré sous le nom commercial de l'entreprise car aucun paiement ne sera effectué à un particulier et toutes les transactions financières seront effectuées au nom commercial de l'entreprise.
- Avoir la possibilité de livrer des biens ou des services et d'accepter un délai maximum d'un mois pour le règlement de la facture à compter du jour de la livraison. Maison Faradja n'acceptera aucune demande de paiement anticipée ni avance de quelque forme que ce soit.
- Fournir une liste de prix, avec TVA comprise et hors TVA.
- Assurer la livraison du véhicule dans les locaux des bureaux de l'ONG Maison Faradja/USAID ULINZI à Kolwezi (Lualaba).
- Les preuves indiquant que les soumissionnaires ont déjà exercé des activités similaires avec une ou plusieurs ONG internationale constitueraient un atout

Les offres demeureront valables pendant une période de 30 jours.

## 4. PRESENTATION ET DEPOT DES OFFRES

### A. Instructions Spéciales

- B.** Maison Faradja ne sera pas responsable des pertes ou dommages pouvant survenir aux articles avant et pendant la livraison.
- C.** Le document d'appel d'offres complet déposé physiquement doit être soumis dans une enveloppe scellée et signée par le représentant autorisé du fournisseur au plus tard à la date limite de soumission indiquée ci-dessus portant clairement la mention « **Fourniture 1 VEHICULE SUV 4x4, 5 portières, tout terrain** dans le cadre de la réalisation des activités du projet **USAID -ULINZI** à **Lualaba** en République Démocratique du Congo » et soumises aux bureaux de Maison FARADJA, dont les adresses sont indiquées ci-dessus.



- D. Le personnel Maison FARADJA procédera à l'enregistrement de chaque soumissionnaire lors du dépôt des offres. Assurez-vous que toutes vos coordonnées (adresse, nom de l'établissement, adresse du courrier électronique, la personne à contacter) sont disponibles avec la personne en charge de déposer l'offre.
- E. Aucune soumission ne sera acceptée avant 08h00 du matin et après 17h00 durant la période de réception de soumission

Details :

| Détails sur Demande de Cotation  |  |  |  |
|--|--|--|--|
| Appel d'Offre #:   | Maison Faradja_Octobre_2024_001<br>Pour achat d'un Véhicule TOYOTA LAND CRUISER GXL 76 WAGON (1140X7006166KB) 4X4, 5 PORTIERS, TOUT TERRAIN<br>USAID ULINZI Activity (72060524FA00003)   | Monnaie de transaction dans l'offre (Code a 3 lettres) :           | USD  |
| Date de distribution du cahier de charge :   | Voir annexe  | Période de validité de l'offre à soumettre (Jours):                | 30 Days  |
| Date de la réception des offres :  | Chaque jour du 29 Octobre au 29 Novembre 2024 en ligne et (entre 08 h00 et 17 h00) physiquement.   | Document qui sanctionnera la fin du processus de cet appel d'offre | Le soumissionnaire retenu signera un bon de commande |
| Pour des questions sur cette appel d'offre, veuillez nous contacter comme décrit ci-contre | Un soumissionnaire potentiel nécessitant des éclaircissements peut notifier l'ONG Maison Faradja par écrit du 29 au 14 novembre 2024 à cette adresse info@maisonfaradja.org. Maison Faradja répondra à toutes les demandes de clarification qu'il aura reçu le 20 novembre 2024. Des exemplaires de la réponse de l'ONG maison Faradja seront envoyés à tous les soumissionnaires potentiels qui ont obtenu le formulaire de soumission, comprenant les questions reçu (sans en identifier la source) et la réponse de l'ONG Maison Faradja. |  |  |

#### 5. LIEUX DE LIVRAISON

Après attribution du marché, la livraison se fera dans les locaux des bureaux l'ONG Maison Faradja/USAID ULINZI à Kolwezi.

#### 6. ATTRIBUTION DU MARCHÉ

Maison Faradja attribuera le marché aux soumissionnaires le mieux-disant et dont les Véhicules et les offres répondront au critère qualité-coût qui s'engage à exécuter le marché dans les délais requis. Maison Faradja se réserve le droit d'accepter ou d'écarter toute offre, d'annuler le présent appel d'offre et d'écarter toute offre à tout moment avant l'attribution du marché, sans encourir de ce fait une responsabilité quelconque vis-à-vis des soumissionnaires.



### Critère de Sélection

Les critères de passation des marchés résultant du présent appel d'offres reposent sur le principe du « meilleur rapport qualité-prix ». Dans le cadre de cet appel d'offres, Maison Faradja définit le « meilleur rapport qualité-prix » comme suit :

Le meilleur rapport qualité-prix ne doit pas être assimilé à l'option de l'offre initiale la plus basse. Elle nécessite une évaluation intégrée des facteurs techniques (évaluation du système existant, spécifications des articles proposés etc.), organisationnels et de tarification en fonction de leur importance relative (fiabilité, qualité, expériences, réputation, performances passées, réalisme coûts / honoraires, délai de livraison des articles, la pertinence du cout, nécessité d'optimisation et enfin le délai d'exécution de l'ouvrage ou installation).'

Toutes les offres feront l'objet d'une évaluation technique au cours de laquelle l'article et les spécifications des articles / services proposés seront évalués par rapport aux spécifications indiquées dans cet appel d'offres. Les offres qui répondent aux spécifications seront classées comme "Acceptable" et ferons ensuite l'objet d'une "Évaluation Financière"

L'évaluation financière sera basée sur la « soumission la plus compétitive étant la plus acceptable » en tenant compte d'autres facteurs tels que la garantie, la qualité, le coût total de possession, le coût des consommables en cours, etc.

Les offres seront évaluées sur les critères suivants afin de déterminer s'ils sont acceptables ou non :

- a. Evaluation administrative et spécifications techniques : 20%
  - Administrative (Existence de l'entreprise minium 2 ans avec un établissement en RDC, enregistrement au RCCM et Numéro d'identification Nationale, Enregistrement au fisc et attestation fiscale de l'année précédente,
- b. Evaluation technique : 50%
  - Respecter les spécifications techniques décrites dans cet appel d'offre
  - Expérience similaire
  - Délais de livraison dans les lieux indiqués dans un délai de 30 jours maximum après réception du bon de commande
  - Compte bancaire au nom de l'entreprise ouvert dans une banque en RDC - Garantie des équipements minimum 1 an – etc.
- c. Evaluation Financière : 30%
  - Prix avec TVA -
  - Prix hors TVA



NB : la livraison du véhicule se fera dans les lieux indiqués ci-dessus et maison Faradja ne supportera pas les frais liés à la livraison.

L'ONG Maison Faradja peut rechercher des informations auprès de toute source qu'il juge appropriée pour obtenir ou valider des informations relatives à l'acceptabilité de la proposition. La proposition qui satisfait à toutes les exigences obligatoires et qui rapporte le plus de points sur 100 sera considérée comme la plus recevable des offres et sera recommandée pour la sélection.

### 7. SPECIFICATIONS TECHNIQUES DE L'OFFRE A SOUMETTRE

**NOTA BENE** : Tout soumissionnaire devra nécessairement accompagner son offre d'une facture proforma ainsi que le bordereau de prix signé et cacheté. La soumission des offres doit inclure les éléments suivants :

- a. Profil d'entreprise détaillé avec adresse enregistrée, adresse électronique fonctionnelle, numéros de téléphone et point de contact pour l'organisation.
- b. Preuve de l'enregistrement de la société (c'est-à-dire un certificat de constitution en société, un formulaire, des licences valides et renouvelées, etc.).
- c. Soumettre une preuve de paiement de l'impôt
- d. Échantillons de chaque élément du formulaire de soumission (faute de quoi votre offre pourrait être invalidée)
- e. Résumé de l'expérience pertinente de l'entreprise avec des copies de référence des contrats et ou bon de commandes
- f. Description détaillée de l'installation existante, constatation et recommandation
- g. Confirmation de la validité de l'offre de 120 jours
- h. Document de la garantie offert du fabricant

#### **8. NOTIFICATION DE L'ATTRIBUTION DU MARCHE**

Dans les meilleurs délais suivant son approbation par l'autorité compétente, le marché sera notifié à son attributaire par le Chef de Projet de Maison Faradja, et ce avant l'expiration du délai de validité des offres. Un bon de commande sera émis et un accord-cadre sera discuté et signé avec l'entreprise gagnante.

#### **9. DELAI DE LIVRAISON**

La livraison devra intervenir dans un délai n'excédant pas celle requise par le bon de commande. La livraison comptera à la date de réception du bon de commande signé et scellé par les services de logistique de L'ONG Maison Faradja.

#### **10. MODALITES DE PAIEMENT**

Le paiement sera effectué après livraison. Les biens seront considérés comme livrés à la date de la signature de l'ONG Maison Faradja sur le bon de livraison. Le paiement se fera par virement bancaire sur le compte bancaire indiqué sur la facture ou un chèque au nom de l'entreprise dans les 30 jours suivant la réception de la facture et du bon de réception dûment approuvé par les services logistiques de l'ONG Maison Faradja.

Fait à Kolwezi, le 28 octobre 2024

**Didier NGOIE**  
**Chef de Projet**



**Annexes A Spécifications techniques**

|   |   |
|---|---|
| Nombre des véhicules                            | 1   |
| Toyota Land cruiser GXL76Wagon (1140X700-166KB) | Family  |
| Année de fabrication                            | 2023  |
| Type  | Diesel Engine 4164cc, 6 cylinders DOHC, injection diesel, 128HP / 29.0 kg-m/2200RPM |
| Modèle  | Sur proposition   |
| Conduite  | Volant gauche   |
| Nombre de cylindres                             | 6 cylindres DOHC  |
| Capacité du reservoir                           | 2 Fuel Tanks: 90L (Main) + 90L (Sub)  |
| Transmission                                    | Manual – 5 speeds – Front Differential – Rear Differential                          |
| Nombre des sièges                               | 9 seats (Vinyl) – all with safety seat belts  |
| Nombre des portes                               | 5 doors   |
| Ceinture de sécurité                            | Oui   |
| Sac gonflant                                    | Oui   |
| Climatiseur                                     | Oui   |
| Type pneu                                       | 7.50R16-8 Sahara Types – 1 Spare Wheel  |
| Bull bar  | 1   |
| Gallerie de Toit et support HZJ78L              | 1   |
| Treuil1000Lbs                                   | 1   |
| Couleur   | Blanche   |
| Garantie  | 2 ans   |

